



RESTAURACE

Jihočeská Hostěnice

JÍDELNÍ LÍSTEK

MENU



PŘEDKRMY / STARTERS

100g	Hovězí tataráček s topinkami a česnekem Beef tartar with toasts and garlic	189,-
100g	Tenké plátky hovězí svíčkové s rukolou a hoblíčkami sýru Gran Biraghi, bylinková bageta Beef carpaccio with rukola and cheese Gran Biraghi, herb baguette	189,-
100g	Pomalou tažené vepřové maso ve vlastní šťávě s rozpečeným chlebem Pork rillettes with crisped bread	139,-
100g	Grilovaný hermelín se zeleninovým salátkem a brusinkami, bylinková bageta Grilled camembert cheese with vegetable salad and cranberries, herb baguette	139,-

POLÉVKY / SOUPS

	Jihočeská kulajda "Kulajda" soup (creamy soup with dill, mushrooms, potatoes and egg)	79,-
	Staročeská česnečka se šunkou, sýrem a chlebovými krutony Garlic soup with ham, cheese and bread croutons	65,-



HLAVNÍ JÍDLA / MAIN DISHES

200g	Steak z hovězí svíčkové s pepřovou omáčkou Beef tenderloin steak with a pepper sauce	429,-
250g	Filírovaný flank steak s fazolkovými lusky, slaninkou a cibulkou Flank steak with bean pods, bacon and onion	329,-
200g	Grilovaná vepřová panenka s hříbkovou omáčkou Pork tenderloin with mushrooms sauce	239,-
200g	Grilovaná vepřová panenka plněná sušenými švestkami marinovanými v portském víně Pork tenderloin stuffed with plums marinated in port wine	249,-
300g	Steak z vepřové krkovičky s pikantní cibulkou Pork neck steak with chilli onion	249,-
200g	Kuřecí steak s grilovanými rajčaty a bazalkovým pestem Chicken breast with grilled tomatoes and basil pesto	229,-
180g	Smažené kuřecí řízečky obalené v kukuřičné strouhance s variací dipů Fried chicken strips in cornbread with dips	229,-
200g	Medailonky z vepřové panenky a kuřecího prsíčka s restovanými žampiony, slaninkou a cibulkou Pork tenderloin and chicken breast with mushrooms, bacon and onion	259,-
	OMÁČKY: pepřová, hříbková, demi-glace Sauces: pepper, mushrooms, demi-glace	40,-
	DIPY: česnekový, sladký-chilli, tatarská omáčka DIPS: garlic, sweet-chilli, tartar dip	30,-

ČESKÉ SPECIALITY / CZECH SPECIALITIES

- 150g Svíčková na smetaně s variací knedlíků a brusinkami** 209,-
Filet of beef with creamy sauce served with dumplings and cranberries
- 300g Konfitované kachní stehno s variací knedlíků a dušeným červeným zelím** 289,-
Roast duck with a selection of dumplings and cabbage
- 150g Kančí gulášek s našimi bramboráčky** 209,-
Boar goulash with fried potato pancakes

RYBY / FISH SPECIALITIES

- 180g Smažené kousky z kapřích filetů se smetanovo-křenovým dipem** 229,-
Fried carp pieces with creamy horseradish dip
- 200g Filety z candáta s grilovanou zeleninou** 319,-
Zander fillets with grilled vegetables
- 200g Steak z lososa se smetanovým špenátem** 319,-
Salmon steak with creamy spinach with garlic



TĚSTOVINY, NOKY / PASTA, GNOCCHI

- | | | |
|------|--|-------|
| 250g | Špagety s česnekem, olivovým olejem, chilli papričkou a sýrem Gran Biraghi
Spaghetti with chilli pepper, garlic, olive oil and Parmesan cheese | 169,- |
| 250g | Noky se sušenými rajčaty a kozím sýrem
Gnocchi with dried tomatoes and goat cheese | 179,- |
| 250g | Noky s kuřecím masem, špenátem, smetanou a sýrem Gran Biraghi
Gnocchi with chicken, spinach, cream and cheese Gran Biraghi | 189,- |
| 250g | Penne s lososem a smetanou
Penne with salmon and cream | 199,- |

SALÁTY / SALADS

- | | | |
|------|---|-------|
| 250g | Míchaný zeleninový salát s pečenou červenou řepou, kozím sýrem a vlašskými ořechy
Mixed salad leaves with baked beetroot, goat cheese and walnuts | 179,- |
| 250g | Míchaný zeleninový salát s vepřovou panenkou a medovo hořčičným dresinkem
Vegetable salad with pork tenderloin and honey mustard dip | 189,- |
| 250g | Caesar salát s kuřecím masem, slaninkou, krutony a sýrem Gran Biraghi
Caesar salad with chicken breast, bacon, croutons, Parmesan cheese | 189,- |



PŘÍLOHY / SIDE DISHES

200g	Šťouchané brambory (s cibulkou a smetanou) Mashed potatoes (onion and cream)	49,-
200g	Pečené baby brambůrky Baked baby potatoes	49,-
200g	Hranolky French fries	49,-
200g	Krokety Potatoe Croquettes	49,-
4 ks	Bramboráčky Potato pancakes	60,-
200g	Grilovaná zelenina Grilled vegetables	79,-
150g	Fazolové lusky se slaninou a cibulkou Bean pods with bacon and onion	69,-
150g	Malý zeleninový salát Vegetables salad	69,-
1 ks	Bylinková bageta Herb baguette	45,-
2 ks	Topinky Toasts	20,-

DEZERTY / DESSERTS

Vanilková zmrzlina s karamellem a ořechy Vanilla ice with caramel and nuts	89,-
Palačinka s horkým lesním ovocem a šlehačkou Pancake with hot forest fruit and whipped cream	99,-
Čokoládový fondant s horkými višněmi Chocolate fondant with hot cherries	119,-

POCHUTINY K VÍNU A PIVU SPECIALITIES TO ACCOMPANY A GLASS WINE OR BEER

150g	Smažené bramborové lupínky s variací dipů Potatoes chips wit homemade dips	99,-
80g	Pražené mandle Roasted almonds	99,-

Seznam alergenů na vyžádání u obsluhy.

List of allergens on request.

Liste der Allergene auf Anfrage.

Kuchyně v provozu do 21:30

Kitchen opened until 21:30

Küche geöffnet bis 21:30

Při podávání polovičních porcí účtujeme 70% z ceny pokrmů.

Half portions available for 70% of the price.

Für halbe Portionen berechnen wir 70% vom Gerichtpreis.

... Dobrou chuť
... Enjoy your meal

NÁPOJE / DRINKS

APERITIVY / APERITIFS

0,10l	Martini Bianco / Rosso / Dry	75,-
0,05l	Campari Bitter	49,-
0,10l	Crodino - nealko	55,-
0,05l	Royal Oporto Tawny / White	49,-

PIVO / BEER

0,50l	Pilsner Urquell čepované	54,-
0,30l	Pilsner Urquell čepované	42,-
0,50l	Birell pomelo/grep čepované	45,-
0,30l	Birell pomelo/grep čepované	35,-
0,33l	Birell - světlý, polotmavý - láhev nealko pivo	35,-
0,50l	Velkopopovický Kozel Černý - láhev pivo	40,-

LIHOVINY / LIQUOR

0,04l	Absolut vodka	55,-
0,04l	Bacardi Carta Blanca	55,-
0,04l	Baileys	55,-
0,04l	Gordon's London dry gin	55,-
0,04l	Gordon's premium pink gin	55,-
0,04l	Becherovka	49,-
0,04l	Božkov Griotte likér	39,-
0,04l	Božkov Original tuzemský rum	39,-
0,04l	Božkov Pepermint	39,-
0,04l	Božkov Republica Exclusive	58,-
0,04l	Božkov Vaječný likér	39,-
0,04l	Captain Morgan Spiced Rum	55,-
0,04l	Capitan Bucanero Elixir Dominicano	75,-
0,04l	Diplomatico 12yo	120,-
0,04l	Fernet Stock	45,-
0,04l	Jägermeister	59,-
0,04l	Polar Limes jahoda	39,-
0,04l	Pircher slivovice-100% ovocná pálenka z aromatických vyzrálých švestek	75,-
0,04l	Pircher Williams-100% ovocná pálenka ze zralých hrušek	75,-
0,04l	Pircher Pomelo Gin	70,-
0,04l	Ron Barcelo Imperial	90,-
0,04l	Ron Zacapa Centenario rum 23. letá	149,-
0,04l	Tequila El jimador blanco/reposado	69,-

WHISKY

0,04l	Jameson	70,-
0,04l	Tullamore Dew	70,-
0,04l	Jack Daniel's	75,-
0,04l	Jack Daniel's honey	75,-
0,04l	Chivas Regal 12.letá	110,-
0,04l	Wild geese honey	75,-

KOŇAKY, BRANDY / COGNAC, BRANDY

0,04l	Grand Breuil pear cognac	110,-
0,04l	Metaxa 5*	65,-
0,04l	Rémy Martin V.S.O.P.	140,-

NEALKO NÁPOJE / NON ALCOHOLIC DRINKS

0,30l	Natura - sycená, jemně sycená, nesycená	38,-
0,33l	Coca-Cola	48,-
0,33l	Coca- Cola Zero	48,-
0,33l	Fanta pomeranč	48,-
0,33l	Sprite	48,-
0,25l	Cappy džus - dle denní nabídky	45,-
0,25l	Fuze tea mango/zelený	45,-
0,25l	Fuze tea broskev/černý	45,-
0,25l	Tonic Kinley - Water, Ginger Ale, Bitter Rose	45,-
0,75l	Römerquelle - sycená, nesycená	80,-
0,50l	Džbán kohoutkové vody	20,-
0,50l	Naše limonády - dle denní nabídky (podáváme s ledem)	58,-

TEPLÉ NÁPOJE / HOT BEVERAGES

Čaj - balený dle nabídky	49,-
Čerstvý zázvorový čaj s medem	59,-
Čerstvý mátový čaj s medem	59,-
Grog	55,-
Horká griotka	55,-
Horká čokoláda se šlehačkou	59,-
Horký ovocný nápoj dle denní nabídky	48,-
Svařené víno	59,-

KÁVA / COFFEE

Espresso	52,-
Espresso lungo	52,-
Cappuccino	58,-
Café Latté Macchiato	64,-
Turecká káva	45,-
Vídeňská káva	59,-
Alžírská káva	65,-
Irská káva	79,-
Ledová káva se zmrzlinou a šlehačkou	79,-

Všechny druhy kávy lze připravit bez kofeinu.
All types of coffee can be prepared without caffeine.

Provozovatel:
Hotel U Hradu s.r.o.
Staroměstské náměstí 108
293 01
Mladá Boleslav

Tel: 326 323 936

